



PRIOPĆENJE

FIRST RELEASE



Molimo korisnike da prilikom uporabe podataka obvezno navedu izvor

Users are kindly requested to mention the data source

GODINA/ YEAR XIII

SARAJEVO, 21.05.2018.

BROJ/ NUMBER 1

GRAĐEVINARSTVO CONSTRUCTION

GRAĐEVINSKI RADOVI U INOZEMSTVU, PRVO TROMJESEČJE 2018. CONSTRUCTION WORKS ABROAD, FIRST QUARTER 2018

Vrijednost novih narudžbi u prvom tromjesečju 2018. veća je za 8,7% u odnosu na isto razdoblje prethodne godine.

Value of new orders in first quarter of 2018 increased by 8.7 % compared to the same period of previous year.

Vrijednost izvršenih radova u prvom tromjesečju 2018. godine veća je za 10,8% u odnosu na isto tromjeseče 2017. godine.

Value of construction works done in first quarter of 2018 increased by 10.8% compared to the same quarter of 2017.

Od ukupne vrijednosti izvršenih radova u prvom tromjesečju 2018. godine 37,4% radova se odnosi na objekte visokogradnje, a 62,6% radova na objekte niskogradnje.

Out of total value of construction works done in the first quarter of 2018 37.4% of works is related to Buildings and 62.6% on Civil engineering works.

T1. Indeksi građevinskih radova u inozemstvu

T1. Construction works indices abroad

Prvo tromjeseče 2018/First quarter 2018

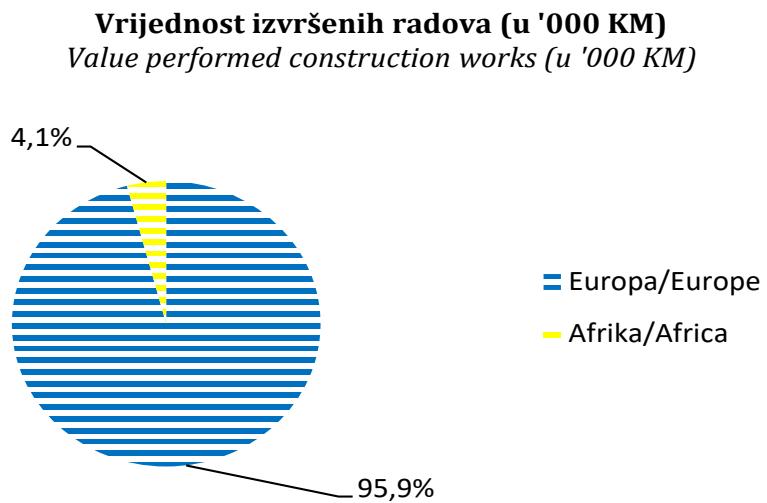
	I Q 2018 IVQ 2017	I Q 2018 I Q 2017	I Q 2018 Ø 2017	
Vrijednost novih narudžbi	145,0	108,7	119,4	<i>Value of new orders</i>
Vrijednost izvršenih radova	75,1	110,8	80,8	<i>Value of performed construction works</i>
Prosječan broj radnika na gradilištima u inozemstvu	81,7	115,5	91,8	<i>Average number of workers employed on building sites abroad</i>
Ostvareni sati rada	83,2	104,8	89,6	<i>Hours worked</i>

T2. Vrijednosti novih narudžbi, izvršenih radova i prosječan broj radnika u inozemstvu, prvo tromjeseće 2018. godine

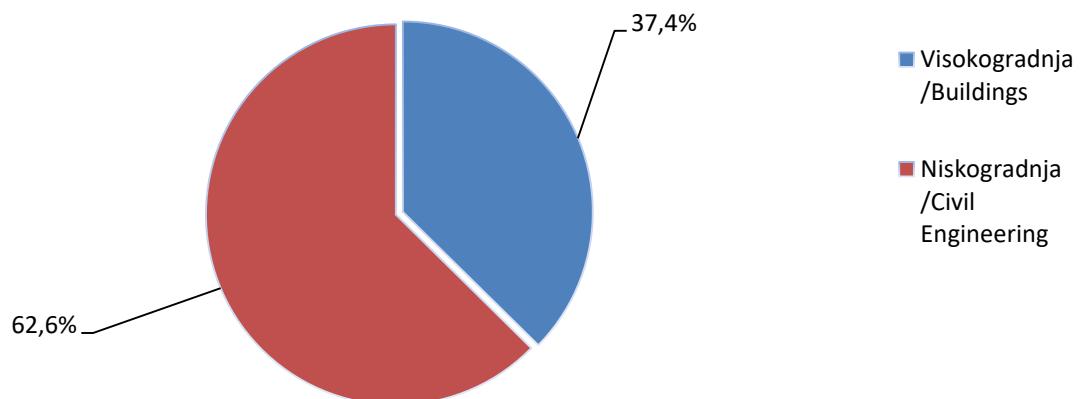
T.2. Value of new orders, performed construction works and average number of workers employed abroad, first quarter 2018

	Vrijednost novih narudžbi '000 KM <i>Value of new contracts '000 KM</i>	Vrijednost izvršenih radova, '000 KM <i>Values of construction works done, '000 KM</i>			Prosječan broj radnika i održani sati rada <i>Average number of workers and hours worked on sites</i>					
		ukupno <i>Total</i>	visoko-gradnja <i>buildings</i>	nisko-gradnja <i>Civil engineering</i>	ukupno <i>Total</i>	od toga/ of that	rukovodioci i administracija <i>Managerial clerical personnel</i>	radnici na gradilištima <i>Workers on building sites</i>	ukupno održani sati <i>Total of hours worked</i>	
UKUPNO	31.807	24.784	9.260	15.524	513	36	424	107.650	TOTAL	
EUROPA	27.154	23.767	9.260	14.507	451	30	392	100.079	EUROPE	
Crna Gora	9.433	1.745	176	1.569	50	4	41	13.826	Montenegro	
Hrvatska	6.765	7.109	4.548	2.561	54	6	44	9.768	Croatia	
Island	685	685	0	685	16	2	14	1.000	Iceland	
Italija	263	263	263	0	8	2	4	1.004	Italy	
Norveška	2.791	2.791	0	2.791	30	2	28	2.000	Norway	
Njemačka	3.218	3.985	1.944	2.041	145	7	128	35.189	Germany	
Slovenija	1.514	1.641	663	978	65	2	60	17.940	Slovenia	
Srbija	1.836	4.899	1.666	3.233	66	4	57	18.352	Serbia	
Švedska	649	649	0	649	17	1	16	1.000	Sweden	
AFRIKA	4.653	1.017	0	1.017	62	6	32	7.571	AFRICA	
Alžir	48	594	0	594	40	3	18	4.491	Algérie	
Etiopija	4.605	423	0	423	22	3	14	3.080	Ethiopia	

G.1. VRIJEDNOST IZVRŠENIH RADOVA, PRVO TROMJESEČJE 2018., % UČEŠĆE
G.1. VALUE OF PERFORMED CONSTRUCTION WORKS, FIRST QUARTER 2018, % SHARE



G.2. IZVRŠENI GRAĐEVINSKI RADOVI U INOZEMSTVU, PRVO TROMJESEČJE 2018., % UČEŠĆE
G.2. PERFORMED CONSTRUCTION WORKS ABROAD, FIRST QUARTER 2018, % SHARE



T. 3. Vrijednost izvršenih građevinskih radova u inozemstvu, prvo tromjesečje 2018. i 2017.

T.3. The value of performed construction works abroad, first quarter 2018 and 2017

		Vrijednost izvršenih građevinskih radova prema vrsti građevina, 000 KM			
		Ukupno <i>Total</i>	Visokogradnja <i>Buildings</i>	Niskogradnja <i>Civil Engineering</i>	
UKUPNO	I Q 2018	24.784	9.260	15.524	TOTAL
	I Q 2017	22.365	9.582	12.783	
EUROPA	I Q 2018	23.767	9.260	14.507	EUROPE
	I Q 2017	17.763	9.582	8.181	
Crna Gora	I Q 2018	1.745	176	1.569	<i>Montenegro</i>
	I Q 2017	6.167	189	5.978	
Hrvatska	I Q 2018	7.109	4.548	2.561	<i>Croatia</i>
	I Q 2017	6.007	5.914	93	
Island	I Q 2018	685	-	685	<i>Iceland</i>
	I Q 2017	-	-	-	
Italija	I Q 2018	263	263	-	<i>Italy</i>
	I Q 2017	300	300	-	
Norveška	I Q 2018	2.791	-	2.791	<i>Norway</i>
	I Q 2017	-	-	-	
Njemačka	I Q 2018	3.985	1.944	2.041	<i>Germany</i>
	I Q 2017	2.126	1.852	274	
Slovenija	I Q 2018	1.641	663	978	<i>Slovenia</i>
	I Q 2017	1.759	12	1.747	
Srbija	I Q 2018	4.899	1.666	3.233	<i>Serbia</i>
	I Q 2017	1.404	1.315	89	
Švedska	I Q 2018	649	-	649	<i>Sweden</i>
	I Q 2017	-	-	-	
AZIJA	I Q 2018	-	-	-	ASIA
	I Q 2017	32	-	32	
Saudijска Arabija	I Q 2018	-	-	-	<i>Saudi Arabia</i>
	I Q 2017	32	-	32	
AFRIKA	I Q 2018	1.017	-	1.017	AFRICA
	I Q 2017	4.570	-	4.570	
Alžir	I Q 2018	594	-	594	<i>Algerie</i>
	I Q 2017	1904	-	1.904	
Etiopija	I Q 2018	423	-	423	<i>Ethiopia</i>
	I Q 2017	1386	-	1.386	
Kenija	I Q 2018	-	-	-	<i>Kenya</i>
	I Q 2017	1280	-	1.280	

T.4. Indeksi vrijednosti izvršenih građevinskih radova prema vrsti građevina, prvo tromjesečeje 2018. i 2017.
T.4. Indices of value of performed construction works abroad, by type of construction, first quarter 2018 and 2017

	I Q 2018			
	I Q 2017	Visokogradnja Buildings	Niskogradnja Civil Engineering	
Ukupno Total				
UKUPNO	110,8	96,6	121,4	TOTAL
EUROPA	133,8	96,6	177,3	EUROPE
Crna Gora	28,3	93,1	26,2	<i>Montenegro</i>
Hrvatska	118,3	76,9	300 ¹⁾	<i>Croatia</i>
Italija	87,7	87,7	-	<i>Italy</i>
Njemačka	187,4	105,0	300 ¹⁾	<i>Germany</i>
Slovenija	93,3	300 ¹⁾	56,0	<i>Slovenija</i>
Srbija	300 ¹⁾	126,7	300 ¹⁾	<i>Serbia</i>
AFRIKA	22,3	-	22,3	AFRICA
Alžir	31,2	-	31,2	<i>Algerie</i>
Etiopija	30,5	-	30,5	<i>Ethiopia</i>

¹⁾ Indeks veći od 300 / Index higher than 300

T.5. Izvršeni građevinski radovi u inozemstvu po zemljama i vrsti radova, prvo tromjesečeje 2018., % učešće
T.5 Performed construction abroad by countries and types of works, first quarter 2018, % share

	% učešće po zemljama % share by countries			I Q 2018		% učešće po vrsti radova % share by type of construction		
	Ukupno Total	Visokogradnja Buildings	Niskogradnja Civil Engineering	Ukupno Total	Visokogradnja Buildings	Niskogradnja Civil Engineering		
UKUPNO	100,0	100,0	100,0	100,0	37,4	62,6	TOTAL	
EUROPA	95,9	100,0	93,4	100,0	39,0	61,0	EUROPE	
Crna Gora	7,0	1,9	10,1	100,0	10,1	89,9	<i>Montenegro</i>	
Hrvatska	28,7	49,1	16,5	100,0	64,0	36,0	<i>Croatia</i>	
Island	2,8	-	4,4	100,0	-	100,0	<i>Iceland</i>	
Italija	1,1	2,8	-	100,0	100,0	-	<i>Italy</i>	
Norveška	11,3	-	18,0	100,0	-	100,0	<i>Norway</i>	
Njemačka	16,1	21,0	13,1	100,0	48,8	51,2	<i>Germany</i>	
Slovenija	6,6	7,2	6,3	100,0	40,4	59,6	<i>Slovenija</i>	
Srbija	19,8	18,0	20,8	100,0	34,0	66,0	<i>Serbia</i>	
Švedska	2,6	-	4,2	100,0	-	100,0	<i>Sweden</i>	
AFRIKA	4,1	-	6,6	100,0	-	100,0	AFRICA	
Alžir	2,4	-	3,9	100,0	-	100,0	<i>Algerie</i>	
Etiopija	1,7	-	2,7	100,0	-	100,0	<i>Ethiopia</i>	

METODOLOŠKA OBJAŠNJENJA

Tromjesečnim izvješćem o građevinskim radovima u inozemstvu (GRAĐ - 33) prikupljaju se podaci o građevinskoj djelatnosti u inozemstvu.

Jedinice izvješća

Jedinice izvješća su poduzeća registrirana u području F - Građevinarstvo prema KD BiH 2010 koja obavljaju građevinske radove u inozemstvu kao i poduzeća koja nisu registrirana u građevinarstvu, ali imaju jedinicu u sastavu koja obavlja građevinske radove u inozemstvu.

Sadržaj priopćenja

Podaci su podijeljeni po zemljama izvođenja radova te prema vrsti građevina (visokogradnja i niskogradnja). Nominalna vrijednost izvršenih građevinskih radova u inozemstvu predstavlja novčanu vrijednost koja nije deflacionirana, tj. nije isključen utjecaj inflacije. Indeksi vrijednosti radova su prikazani kao izvorni indeksi, bez sezonskog (SA) ili kalendarskog prilagođavanja (WDA). S obzirom da se radi o istom razdoblju tekuće i prethodne godine, ovi indeksi se mogu promatrati kao sezonski prilagođeni.

Definicije

Vrijednost izvršenih radova predstavlja ukupnu vrijednost radova koje je jedinica izvješća (kao glavni izvođač, podizvođač ili kooperant) izvršila u pojedinim zemljama u promatranom tromjesečju sa vlastitim ili angažiranim radnicima, bez obzira na to jesu li to stalno zaposleni radnici ili ne. Uključuje se vrijednost rada, ugrađenog materijala i gotovih proizvoda za ugradnju, goriva i energije koje je nabavila jedinica izvješća, druge troškove koje je imala, a koji su nastali u vezi s obavljenim (završenim) radovima, kao i dobit. Isključuje se vrijednost radova koje su izvršili njeni podizvođači ili kooperanti.

Nove narudžbe su ukupna vrijednost zaključenih ugovora u izvještajnom tromjesečju o izvođenju građevinskih radova u inozemstvu bez obzira na to je li ugovor sklopljen neposredno sa inozemnim investitorom ili sa nekim drugim domaćim poduzećem koje je glavni ugovaratelj radova u odnosu na inozemnog investitora.

Vrijednosti su preračunate u KM na osnovu pariteta:

1 američki dolar (\$) = 1,63081 KM (tečajna lista broj 257. Centralne banke BiH utvrđena na dan 30.12.2017. godine).

NOTES ON METHODOLOGY

Aim of the quarterly report on performed construction works abroad (GRAD-33) is to collect data on the value of construction activities performed abroad.

Reporting units

Reporting units are all enterprises registered in section F - Construction according to KD BiH 2010 performing construction works abroad as well as enterprises that are not registered in Construction, but they have a local unit that performing construction works abroad.

Content of press release

Data are listed by countries of performing construction works as well as breakdown by type of construction works on buildings and civil engineering. Nominal value of performed construction works abroad represents a monetary value not deflated, i.e. inflation impact is not excluded. Value indexes of construction works are shown as gross indexes, without seasonally (SA) or working day adjustment (WDA). Due to comparison of current and previous year periods, these indices can be considered as seasonal adjusted.

Definitions

Value of performed construction works represents the total value of works performed in specific countries by reporting unit (as main contractor, subcontractor or cooperator) in reporting quarter with own or hired workers, irrespective of whether they are full-time workers or not. The value of performed construction works comprises the value of works, building material used, finished products which are built in, fuel and energy purchased by reporting unit and all other incurred expenses in respect to performance of completed works, as well as profit. Value of performed construction works done by subcontractors or cooperators has been excluded.

New orders are the total value of signed contracts on carrying out of construction works abroad in the reporting quarter, irrespective of whether a contract is signed directly with a foreign investor or with other domestic company who is the main negotiator of construction works in regard to the foreign investor.

Values are calculated at the medium exchange rates of the Central Bank of BiH No. 257 of 30.12.2017. (1 USD = 1.63081 KM).

Izdaje i tiska Agencija za statistiku Bosne i Hercegovine, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26
Published and printed by the Agency for Statistics of the Bosnia and Herzegovina, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26

Telefon/Phone: +387 (33) 911 911 · Telefaks/Telefax: +387 (33) 220 622

Elektronička pošta/E-mail : bhas@bhas.gov.ba

Internetska stranica/Web site: <http://www.bhas.ba>

Odgovara ravnatelj Velimir Jukić

Person responsible: Velimir Jukić Director General

Priopćenje pripremili : Fahir Kanlić, Anita Brković i Dženita Babić

Prepared by: Mr. Fahir Kanlić, Mrs. Anita Brković and Mrs. Dženita Babić

Podaci iz ovog priopćenja objavljuju se i na internetu.

Data of First Release are also published on the internet.